

DIENHUYEN - PROPRIETAIRE NGUYEN-VAN-CUA

GIẤY BÁO ĐÓNG BÀN

ĐĂNG KÝ

TRUNG-HUỆ NHỰT-BỘN

TRUNG-HUỆ NHỰT-BỘN (LỤC-TỈNH TÂN-VÂN & NAM-TRUNG NHỰT-BÁO REUNIS) 聞新省六 報日中南 JOURNAL QUOTIDIEN NHỰT BÁO xuất bản mỗi ngày, trừ ngày lễ và ngày chạp-nhật

POUR LES ANNONCES ADRESSES: Saigon: aux Bureaux du Journal rue Catinat, 103-104-105 (1er étage) A Hanoi: aux Bureaux du Trung-Hue 7, rue Truchet. A Paris: chez M. M. Meyerson & Co 8, rue Truchet.

TRUNG-HUỆ NHỰT-BỘN (Tạp báo)

Tiếp theo khuôn khổ báo qua, tôi để nói đến bài Cách-Mạng kinh dân này... (Text continues with political commentary on the revolution and the role of the press.)

TRUNG-HUỆ NHỰT-BỘN

Ở lại tinh thần thì Cách-mạng mong long ngày về Nhựt-bộ; còn như mặt Mông-ô, thì quân lính lại ra làm cướp, cướp của đời nhà bất-tình... (Text discusses the state of the revolution and the actions of various groups.)

TRUNG-HUỆ NHỰT-BỘN

Đó mới là những việc đáng nói... (Text continues with further commentary on the revolution and the role of the press.)

TRUNG-HUỆ NHỰT-BỘN

Trong số 418 số từ 27 April, bài Trung-Hue... (Text provides information about the publication's history and subscription details.)

TRUNG-HUỆ NHỰT-BỘN

Chứng chỉ làm cho tôi bán hoàn... (Text discusses the publication's status and the role of the press.)

ĐẠO LÂM CỘNG ĐỐI VỚI CHA MẸ

Ngài là, là con một anh n, cho đến... (Text discusses the relationship between children and parents, and the role of the press.)

ĐẠO LÂM CỘNG ĐỐI VỚI CHA MẸ

Đang sống, mà phải làm sao để con... (Text discusses the role of the press in education and social issues.)

ĐẠO LÂM CỘNG ĐỐI VỚI CHA MẸ

Đang sống, mà phải làm sao để con... (Text continues with commentary on the role of the press.)

ĐẠO LÂM CỘNG ĐỐI VỚI CHA MẸ

Đang sống, mà phải làm sao để con... (Text continues with commentary on the role of the press.)

ĐẠO LÂM CỘNG ĐỐI VỚI CHA MẸ

Đang sống, mà phải làm sao để con... (Text continues with commentary on the role of the press.)

ĐẠO LÂM CỘNG ĐỐI VỚI CHA MẸ

Đang sống, mà phải làm sao để con... (Text continues with commentary on the role of the press.)

RUI VÊ XE-HOI

Đang sống, mà phải làm sao để con... (Text discusses the role of the press in social issues.)

RUI VÊ XE-HOI

Đang sống, mà phải làm sao để con... (Text continues with commentary on the role of the press.)

RUI VÊ XE-HOI

Đang sống, mà phải làm sao để con... (Text continues with commentary on the role of the press.)

RUI VÊ XE-HOI

Đang sống, mà phải làm sao để con... (Text continues with commentary on the role of the press.)

RUI VÊ XE-HOI

Đang sống, mà phải làm sao để con... (Text continues with commentary on the role of the press.)

RUI VÊ XE-HOI

Đang sống, mà phải làm sao để con... (Text continues with commentary on the role of the press.)

RUI VÊ XE-HOI

Đang sống, mà phải làm sao để con... (Text continues with commentary on the role of the press.)

RUI VÊ XE-HOI

Đang sống, mà phải làm sao để con... (Text continues with commentary on the role of the press.)

NĂM THỨ 15
POUR LES ANNONCES
S'adresser: au Bureau du Journal
Paris: chez M. M. Mayeux & Co

Deux tois et forfait pour les contras
de laque durée. Les prix sont
variables d'avenant.

Deux, quatre et cinquante pour une
année de 12 numéros de 100 francs
VIENT-CHA, Tô-nai-Lao-Hai-Tan-
Vn, các bài về đảng báo chí
của M. LE NGUYEN-VU, chủ bút

E-HOI

Đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý... về quyền lợi của
người lao động...

lưu

Đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý... về quyền lợi của
người lao động...

HAT CHAUBOC

Gửi thư cho anh
đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý...

HAT CHOLON

Gửi thư cho anh
đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý...

HAI ĐAM

Tôi nghe tin cũng buồn
về vấn đề pháp lý...

lời-BÙ

Về vấn đề pháp lý
đang tranh cãi...

Một cái gương lành

Chia sẻ một câu chuyện
về lòng nhân ái...

HỘI NGŨ PHI ANNAM

Liên lạc với các bạn đồng hương ở Pháp và các nước khác...

Chị em không biết tham
Khách Hoa-Cam ban hàng hóa
trở về quê hương...

Hết, là pháp như rằng:
Con nếm chiêm bao thấy hoa đơm
vở nếm, phàn cơn khy đờn tranh anh...

VỀ VIỆC TÀI CHÍNH

Đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý... về quyền lợi của
người lao động...

Người ta mang xe máy
xe máy mang xe-kéo
xe-kéo mang xe-kéo...

RẤT MAY-MẮN CHO
ĐÔNG-BANG TA
Chàng ta gặp ông ở phương mà thấy ông
Robert Cremonesi một ủy viên công-nhật...

THIỆT LÀ RẤT HUE-ĐAN

T. MORISE
Chàng ta gặp ông ở phương mà thấy ông
Robert Cremonesi một ủy viên công-nhật...

Một luận tội nhân mà chết
Lagrange... Hân 8 tỷ có 70...
bởi ông là đi trong sách Tô-nai-Lao-Hai-Tan...

AI CÒ ĐẮT BÀN
Cổ sự kiện của một người
đang tranh cãi về vấn đề pháp lý...

LỜI RAO

Hiện ĐAI-TÍN, ở đường Canton số
177 tại Cholon, máy mới ở 757,
màu đen, máy mới ở 757,
màu đen, máy mới ở 757...

Phải coi chừng nó
Lagrange... Hân 8 tỷ có 70...
bởi ông là đi trong sách Tô-nai-Lao-Hai-Tan...

NGUYỄN-VĂN-THIỆT
Quản-ly
Đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý...

NGUYỄN-VĂN-TRỌNG

Hiện ĐAI-TÍN, ở đường Canton số
177 tại Cholon, máy mới ở 757,
màu đen, máy mới ở 757...

Phải coi chừng nó
Lagrange... Hân 8 tỷ có 70...
bởi ông là đi trong sách Tô-nai-Lao-Hai-Tan...

ĐANG BỊ BỊNH NHI
HỮU MÀ
Đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý...

LỜI RAO

Đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý... về quyền lợi của
người lao động...

Phải coi chừng nó
Lagrange... Hân 8 tỷ có 70...
bởi ông là đi trong sách Tô-nai-Lao-Hai-Tan...

CHO NGƯỜI CÒ XE-HOI
Đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý...

LỜI RAO

Đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý... về quyền lợi của
người lao động...

Phải coi chừng nó
Lagrange... Hân 8 tỷ có 70...
bởi ông là đi trong sách Tô-nai-Lao-Hai-Tan...

CHO NGƯỜI CÒ XE-HOI
Đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý...

LỜI RAO

Đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý... về quyền lợi của
người lao động...

Phải coi chừng nó
Lagrange... Hân 8 tỷ có 70...
bởi ông là đi trong sách Tô-nai-Lao-Hai-Tan...

CHO NGƯỜI CÒ XE-HOI
Đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý...

LỜI RAO

Đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý... về quyền lợi của
người lao động...

Xe hơi kiểu mới
KIỀU MỚI RẾT HẠNG NHƯ THẠY
Xe-hơi kiểu : DE "DION-BOUTON",
6 chỗ ngồi - 12 mã-lực
Elegance (Mạnh-bạo) Là bởi sự đều-dạng, không sai sót, không chệch, rất đáng yêu.

CÁO BẠCH
Kính chào các vị khách quý...
Đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý...

Hàng buôn E. HEUMANN
Tên danh danh đầy thép: HEUCO - Saigon
Đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý...

PHOTOGRAPHIE
Đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý...

LE NEOPTOL FRANÇAIS Paris
Đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý...

PHOTOGRAPHIE
Đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý...

BOUCHARD PÈRE & FILS
Đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý...

PHOTOGRAPHIE
Đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý...

A. DEJEAN - CETTE Rouy mạnh
Đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý...

PHOTOGRAPHIE
Đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý...

NHỊ - THIÊN - ĐƯƠNG
Đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý...

PHOTOGRAPHIE
Đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý...

NHỊ-THIÊN-ĐƯƠNG VẠN TÍNH CÀO ĐƯỢC
Đang tranh cãi về vấn đề
pháp lý...

Suoi HEPAR
Suoi L'ON
VITTEL
CÓ MÁY CÀI SUOI VITTEL
CÔNG NHẬN RẰNG ÍCH LỢI CHO CÔNG-CHUNG
THAY MẶT TẠI ĐÔNG-PHÁP
Société Anonyme POINARD & VEYRET

PHARMACIE PRINCIPALE

Tiền thuốc Tây này đẹp theo cách Văn-minh và lớn hơn hết trong Đông-Pháp này, lập ra từ năm 1856

Hội trước của ông HOLLÉ và RENOUD nay ông SOLRENE nhứt hàng bán-chả sẽ ngày

Saigon, ngang mặt bãi chợ. Hàng đồ thuốc tây, tất cả thuốc hàng và giá trị rẻ. Loại-chả của quán từ của ông thuốc tây xin hãy viết cho tên thuốc này mà mua. Ở đây, trên phố. Ông, ĐUONG-DIEN LYCÉE MIKHAI ĐỨC, bán rỏi, ở trước xa, thì viết thư cho ông L. SOLRENE, người ở phố chợ trước.

XE MÁY ĐẠP CỦA HÀNG L. CAFFORT
BIỂU « ALCYON »
ĐUA AN HANG NHƯT

Hôm bữa khai trường Trường đua xe máy đạp tại Saigon, bên phía này người Lange đã lãnh phần thưởng của các kỳ đua xe đạp của M. L. STUNFF người xe máy đạp biểu ALCYON của hàng này.

Các học phía này người Annam đã lãnh phần thưởng khai trường tại M. TRẦN-ĐINH THINH hàng này, M. TRẦN-ĐINH CHANH hàng này, hai vị kỷ công người xe máy đạp biểu ALCYON.

L. CAFFORT.
 N. 22, 34, 36, Rue Catinat. - SAIGON

Văn đàn

Biểu
 Nhạc cụ ai đó chơi đàn, Cải lương chỉ bởi họ chơi. Sánh phôi rêu mây tại đó đây. Cải lương phải có chớ đàng. Muốn mua sơn phôi chớ quên. Chờ chờ gói rêu mây cách đàng. Muốn mua chớ quên tại đó đây. Muốn mua chớ quên tại đó đây. Muốn mua chớ quên tại đó đây.

Hội văn
 Kêu hay hay là thiên di đàn. Cải lương phải có chớ đàng. Phần sơn trang óch của đàng. Chờ chờ chờ chờ chờ chờ chờ. Muốn mua chớ quên tại đó đây. Muốn mua chớ quên tại đó đây. Muốn mua chớ quên tại đó đây.

Hội văn
 Hí hát hay rồi thiên di đàn. Phần sơn trang óch của đàng. Muốn mua chớ quên tại đó đây. Muốn mua chớ quên tại đó đây. Muốn mua chớ quên tại đó đây.

MOTOCYCLISTES - CYCLISTES
 SAIGON-COLON-NAM và Công Ty
 40 số 24, đường Lebourg, SAIGON

ĐUONG-DIEN
 Marchand de Meubles
 Rue Catinat 109-111-113
 SAIGON

Tiền tôi có bán giương đồng chôn, đồng chôn, đồng chôn, đồng chôn. Giương đồng, sắt, cây, theo kiểu kim châu. Bán ghế, tủ, bàn, ghế, các đồ gỗ mỹ nghệ. Bán ghế, tủ, bàn, ghế, các đồ gỗ mỹ nghệ.

NHÀ CHỤP HÌNH PHOTO STUDIO

mời chụp, ống kính, máy chụp hình hiện: GAUBERT, RICHARD, LEROT, MONOLOG, FOAKI. Mời anh bằng máy này mới 7 loại Đuông-pháp cho Geog, Fournier, Simon, Bony, Zangor, Fournier, Bellini, Noel, Courvoisier, Brullin, v.v. và các loại Camera, Flash, v.v.

Máy chụp hình từ 25 50. Bộ phụ-tăng cho đồng từ 5 50. Ông đem đi có hát và: xem ảnh của Fournier.

PHOTO STUDIO
 100 phố Hàng Condamine, SAIGON.

MỐI LẬP

Ông là một người rất giỏi về việc ĐUONG-DIEN LYCÉE MIKHAI ĐỨC, bán rỏi, ở trước xa, thì viết thư cho ông L. SOLRENE, người ở phố chợ trước.

LỜI RAO CÁN KIẾP

Hàng bán này mới biểu BINGOET tại rue Lebourg số 13 từ ngày 20 tháng Mars 1911. Hàng này là một người rất giỏi về việc ĐUONG-DIEN LYCÉE MIKHAI ĐỨC, bán rỏi, ở trước xa, thì viết thư cho ông L. SOLRENE, người ở phố chợ trước.

Nguyễn-văn-Chức
 50, 52 Rue de Meux CHOLON

Lên làm nhà máy xay lúa, các thứ kiến trúc kim loại, có thợ rập các thứ kiến trúc kim loại, có thợ rập các thứ kiến trúc kim loại, có thợ rập các thứ kiến trúc kim loại.

Đại Ich
 ở đường Meux, số 12. - CHOLON

Ông là một người rất giỏi về việc ĐUONG-DIEN LYCÉE MIKHAI ĐỨC, bán rỏi, ở trước xa, thì viết thư cho ông L. SOLRENE, người ở phố chợ trước.

Hội văn
 Kêu hay hay là thiên di đàn. Cải lương phải có chớ đàng. Phần sơn trang óch của đàng. Chờ chờ chờ chờ chờ chờ chờ. Muốn mua chớ quên tại đó đây. Muốn mua chớ quên tại đó đây. Muốn mua chớ quên tại đó đây.

Hội văn
 Hí hát hay rồi thiên di đàn. Phần sơn trang óch của đàng. Muốn mua chớ quên tại đó đây. Muốn mua chớ quên tại đó đây. Muốn mua chớ quên tại đó đây.

TOUTES LES NOUVEAUTÉS PHARMACÉTIQUES

RECEPTION PAR CHAQUE COURRIER

L. SOLRENE
 PHARMACIE DE PREMIER ORDRE
 Fondée en 1853
 Place du Théâtre. - SAIGON

MAISON DE PREMIER ORDRE
 LA PLUS ANCIENNE, LA PLUS VÉTÉE
 ET LA MEILLEUR ORGANISÉE DE L'INDOCHINE

Giấy hút thuốc hiệu « LE NIL »
 là một thuốc hàng tốt nhất

Hãy hút cho được
 giấy hút thuốc hiệu « LE NIL »

ĐUỐC PHẬT-TỔ
 (Tếp theo)

Người mới làm việc thì cần phải có một người hướng dẫn. Người mới làm việc thì cần phải có một người hướng dẫn. Người mới làm việc thì cần phải có một người hướng dẫn.

LỜI RAO

Tại thời điểm có trên này cũng vậy (Linh hồn) của nó rất tốt. Tại thời điểm có trên này cũng vậy (Linh hồn) của nó rất tốt. Tại thời điểm có trên này cũng vậy (Linh hồn) của nó rất tốt.

KIỆP TRẦN CỦA ĐUỐC PHẬT-TỔ

Người mới làm việc thì cần phải có một người hướng dẫn. Người mới làm việc thì cần phải có một người hướng dẫn. Người mới làm việc thì cần phải có một người hướng dẫn.

LỜI RAO

Tại thời điểm có trên này cũng vậy (Linh hồn) của nó rất tốt. Tại thời điểm có trên này cũng vậy (Linh hồn) của nó rất tốt. Tại thời điểm có trên này cũng vậy (Linh hồn) của nó rất tốt.

PHARMACIE PRINCIPALE

MAISON DE PREMIER ORDRE
 LA PLUS ANCIENNE, LA PLUS VÉTÉE
 ET LA MEILLEUR ORGANISÉE DE L'INDOCHINE

HỘI NHÀ MÁY XAY LỬA VIỆN-ĐÔNG
 (Industries d'Extrême-Orient)

Một nhà máy xây lửa ở Đông Đàng tại SAIGON, đường Belgique, số 15. - Nhà máy này xây lửa ở Đông Đàng tại SAIGON, đường Belgique, số 15.

TRƯỚC KHI BÁN LỬA

TRƯỚC KHI BÁN LỬA - GIỮM THỜI LỬA VÀ THỜI LỬA - CHỖ LỬA - LÁNH LỬA GỖI KHO

SAIGON - IMP. DE L'INDOCHINE

Biên tập: 3190
 Saigon, ngày 23/4/13